

ЛИСТОВКА ЗА ПАЦИЕНТА

ZOVIRAX Cream tube
(ЗОВИРАКС крем – тубичка)
ZOVIRAX Cream metered pump
(ЗОВИРАКС крем – дозатор)

ИЗПЪЛНИТЕЛНА АГЕНЦИЯ ПО ЛЕКАРСТВОТА

Листовка - Приложение 2

Към РУ №:

4741, 24.04.09

Одобрено:

31/10.22.09

Тази листовка се отнася само за **ЗОВИРАКС** крем – дозатор или **ЗОВИРАКС** крем – тубичка. Моля, прочетете я внимателно преди да започнете приложението на лекарството. За повече информация се обърнете към лекар или фармацевт.

Наименование на лекарството

Името на Вашето лекарство е ZOVIRAX крем.

Какво представлява и какво съдържа **ЗОВИРАКС** крем?

ЗОВИРАКС принадлежи към група лекарства, означавани като противовирусни. **ЗОВИРАКС** крем представлява бял крем за външно приложение, който съдържа 5% от активното вещество ацикловир.

ЗОВИРАКС крем съдържа също някои помощни вещества. Това са пропилен гликол, бял парафин, цетостеарилов алкохол, течен парафин, арлацел 165, полоксамер 407, диметикон 20, натриев лаурил сулфат и пречистена вода.

Една опаковка **ЗОВИРАКС** крем съдържа 2 г или 10 г продукт.

За какво се използва **ЗОВИРАКС** крем?

Херпесът е инфекция, която се причинява от херпес вирус симплекс тип 1. След заразяване, той се разполага и развива в нервите на кожата около устните и лицето. Заразяването става предимно в детска възраст, обикновено след целувка от вирусоносител. Вирусът преминава през кожата и се разполага в нервите. По време на мензис, при настинки, грип или напрежение, инфекцията се развива.

ЗОВИРАКС е противовирусен крем, който се използва за лечение на вирусна инфекция, причинявана от херпесен вирус тип 1. Клиничните проучвания със **ЗОВИРАКС** показват, че лечението се ускорява и намалява времето, през което изпитвате болка.

Какво трябва да знаете преди употребата на **ЗОВИРАКС** крем?

Преди употреба, проверете дали лечението със **ЗОВИРАКС** е правилно във Вашия случай, и дали лекарството е подходящо за Вас.

Не използвайте **ЗОВИРАКС** крем:

- Ако сте с повишена чувствителност (алергични) към aciclovir (ацикловир), valaciclovir (валацикловир) или някоя от другите съставки на лекарството.
- За херпес инфекции на очите или в областта на гениталиите.
- Ако сте бременна или планирате да забременеете скоро.
- Ако кърмите.
- Ако сте под лекарско наблюдение поради слаба имунна система (способността на организма Ви да се бори с инфекции е понижена).

Ако не сте сигурни за някое от посочените по-горе състояния, консултирайте се с Вашия лекар.

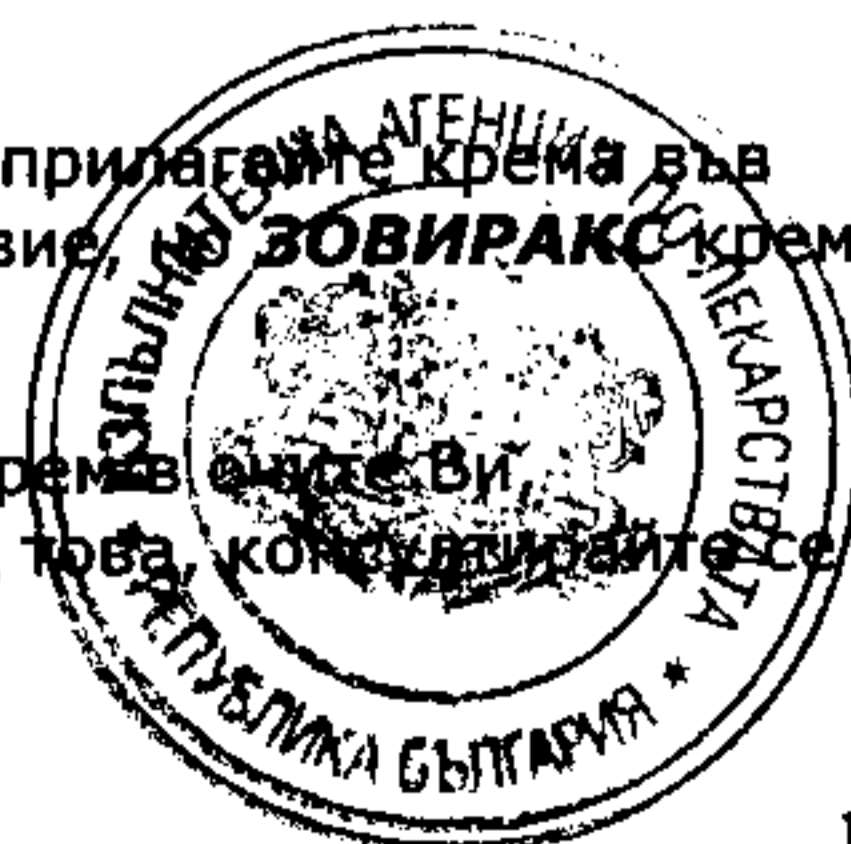
Как да използвате **ЗОВИРАКС** крем?

Ако лекар не Ви е предписал друго, спазвайте следните инструкции:

1. Измийте добре ръцете си преди и след нанасянето на крема, за да избегнете влошаване на състоянието или предаване на инфекцията на друг.
2. Намажете обилно засегнатото място със **ЗОВИРАКС** крем.
3. Да се прилага **5 пъти дневно**, през 4 часа. Ако забравите за лечението, нанесете крема веднага щом се сетите и продължете с първоначалната схема.
4. Прилагайте лекарството в продължение най-малко на 4 (четири) дни.

Ако херпесът не е изчезнал, продължете лечението с още 5 дни. Консултирайте се с Вашия лекар, ако и след тези дни все още имате херпес.

5. Не превишавайте препоръчаната доза!
6. Прилагайте крема само върху херпеси на устните и лицето. Не прилагайте крема във вътрешността на устната кухина. Може да има дразнещо действие, **ЗОВИРАКС** крем не е опасен, ако се погълне.
7. Не прилагайте крема в очите. Ако по невнимание е попаднал крем в очите Ви, промийте обилно с хладка вода. Ако очите Ви се възпалят след това, консултирайте се



ЛИСТОВКА ЗА ПАЦИЕНТА

с Вашия лекар.

8. Не смесвайте **ЗОВИРАКС** крем с други кожни кремове или лосиони.

Ако не сте сигурни как да прилагате лекарството, попитайте лекар или фармацевт.

ЗАПОМНЕТЕ: Херпесът е заразно заболяване, което се предава чрез контакт със засегнатото място!

Лекарството трябва да се използва само външно. **ЗОВИРАКС** крем не трябва да се прилага в очите или във вътрешността на устната кухина. **ЗОВИРАКС** не се препоръчва за лечение на АФТИ в устата или гърлото.

Причинява ли **ЗОВИРАКС** крем нежелани реакции?

След приложението му, **ЗОВИРАКС** крем подобно на всяко друго лекарство, може да причини нежелани реакции.

Някои пациенти са алергични към това лекарство и при тях може да се появи сърбящ или червен обрив. Ако това се случи, прекратете приложението на крема. Консултирайте се с Вашия лекар.

Могат да се появят тръпнене или леко затопляне на кожата при първо приложение.

Някои пациенти съобщават, че чувстват напукване и изсушаване на кожата, или лек сърбеж и зачервяване.

Информирайте Вашия лекар, ако забележите други нежелани реакции, които не са споменати в тази листовка, или ако има нещо, което Ви тревожи, смущава или не го разбирате.

Ако приемате други лекарства

Малко вероятно е **ЗОВИРАКС** да има значими взаимодействия с други лекарства.

Ако сте бременна или кърмите

ЗОВИРАКС крем може да се прилага по време на бременност, само ако очакваните резултати от лечението надвишават възможния риск за плода.

Ограничени данни от изпитвания при хора показват, че лекарството преминава в кърмата след приемане на ацикловир през устата (напр. таблетки). Затова, при приложение на **ЗОВИРАКС** при кърмачки се препоръчва консултация с лекар.

Какво да направите в случай, че приложите повече от необходимото?

Малко вероятно е случайното прилагане на твърде голяма доза от лекарството да Ви създаде сериозни проблеми. Ако сте приели прекалено висока доза от лекарството или ако някой друг от обкръжението Ви, особено дете е погълнало лекарството по погрешка, незабавно уведомете Вашия лекар или се обадете на Бърза помощ.

Какво да направите в случай, че пропуснете да приложите **ЗОВИРАКС** крем?

Ако сте забравили да приложите някоя доза, не се безпокойте. Приложете дозата веднага, след като си спомните и продължете да прилагате следващите дози точно според определеното време. Ако обаче е приближило времето за следващото приложение, изчакайте до неговото настъпване и нанесете направо следващата доза. Не прилагайте двойна доза.

Как се съхранява **ЗОВИРАКС** крем?

- Съхранявайте **ЗОВИРАКС** крем, както и всяко друго лекарство на места, недостъпни за деца.
 - Съхранявайте **ЗОВИРАКС** крем на сухи места при температура под 25°C. Не го замразявайте.
- Не прилагайте лекарството след изтичане срока на годност, обозначен върху тубичката, дозатора или картонената опаковка.

Помнете!

Херпесът е вирусна инфекция.

Вирусът може да засегне и други части на тялото. За да намалите риска от разпространение на инфекцията, не позволявайте на други хора да пипат херпеса, да използват Вашата кърпа за лице и т.н. Ако Вие или Вашият партньор имате херпес, трябва да избягвате орален секс или да се целувате. Винаги измивайте ръцете си преди и след като сте имали контакт с херпеса.

- Не пипайте очите. Инфектирането на очите с херпес симплекс инфекция може да доведе до разязвяване на роговицата.
- Избягвайте целуването – особено на деца – когато имате херпес.
- Избягвайте да разранявате херпеса. Това може да доведе не само до заздравяването му, но и до инфектиране на пръстите с вируса.
- Не позволявайте друг да използва приборите Ви за хранене и чашата, с която пиете.



ЛИСТОВКА ЗА ПАЦИЕНТА

Кой произвежда и притежава разрешение за употреба на лекарството в България?

ЗОВИРАКС крем се произвежда от:

T/A Glaxo Wellcome Operations, the Wellcome Foundation Ltd., Великобритания или
GlaxoSmithKline Pharmaceuticals S.A., Poznan, Полша.

Притежател на разрешението за употреба е:

GlaxoSmithKline Consumer Healthcare,

GlaxoSmithKline Export Ltd., Brentford, TW8 9GS, Великобритания

Представителство в България: София-1408, ул."Димитър Манов", бл.10.

Препоръки при употреба

ЗОВИРАКС крем представлява специално приготвена форма и не трябва да се разрежда или смесва с други лекарства преди или по време на употреба.

Тази листовка не Ви дава пълна информация за лекарството.

Ако имате някакви въпроси или не сте сигурни в нещо, попитайте Вашия лекар или фармацевт..

Може да Ви се наложи да прочетете тази листовка отново, затова не я изхвърляйте докато не употребите или изхвърлите лекарството в опаковката.

Дата на актуализация на текста: август 2008

